



## Rapido manuale d'uso

It

Per un manuale d'uso aggiornato, consultare il nostro sito web: [www.geemarc.com](http://www.geemarc.com), poiché potrebbero esserci importanti aggiornamenti e modifiche di cui è necessario essere a conoscenza.

Normale temperatura di funzionamento del prodotto (ad es. 0°C~40°C).

Utilizzare solo gli adattatori elencati sotto.

Informazioni sull'adattatore di alimentazione: uscita: 6V CC 0.8A, 4.8W. Vtech Telecommunications Limited. Modello: CS6F060080FG (EU), CS6F060080FBF (UK)

### CONGRATULAZIONI

Congratulazioni per aver acquistato un telefono **Geemarc CL595**. Questo telefono offre tutti i vantaggi di una tastiera a pulsanti grandi e facili da vedere, ideale per chi ha problemi di vista. Questo telefono è anche compatibile con gli apparecchi acustici.

È importante leggere le istruzioni riportate di seguito per poter utilizzare il telefono Geemarc al massimo delle sue potenzialità.

### CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

1 Base telefonica, 1 Microtelefono con cavo, 1 Adattatore di alimentazione, 1 Cavo di linea telefonica, 1 Rapido manuale d'uso.

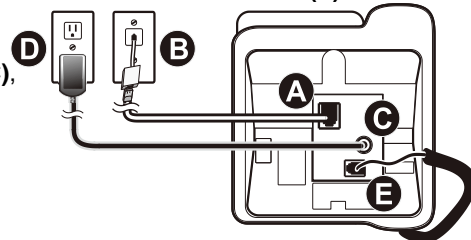
### CONNESSIONE DEL TELEFONO

Connettere il cavo telefonico a una presa elettrica di rete d'alimentazione (A) ed alla presa della rete telefonica (B).

Connettere il cavo a spirale del microtelefono alla base (E).

Connettere il jack dell'adattatore di alimentazione alla base (C), quindi connettere la spina dell'adattatore di alimentazione alla rete elettrica (D).

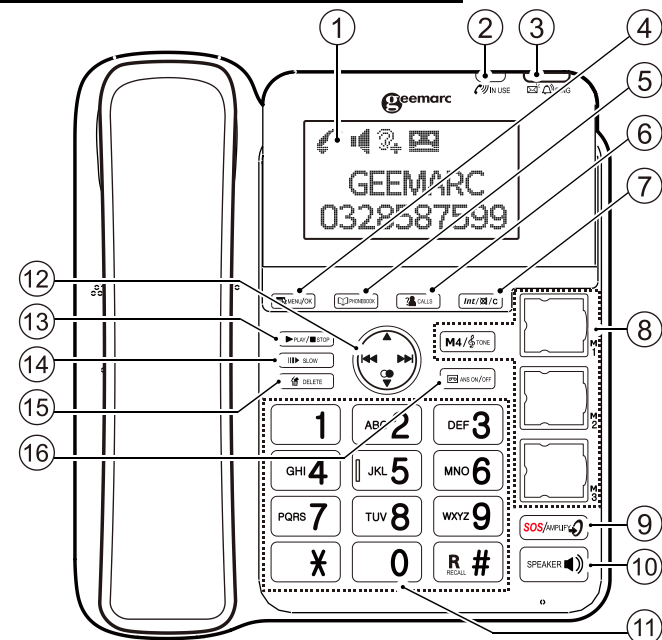
**NOTA:** Utilizza solo l'adattatore di alimentazione in dotazione.



1

## PANORAMICA

### Panoramica della base



1	<b>DISPLAY LCD</b>
2	<b>IN USE (IN USO):</b> Acceso durante una chiamata.
3	<b>Luce RING (SQUILLO)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Lampeggia quando c'è una chiamata in arrivo.</li> <li>Rimane accesa fissa quando la segreteria telefonica è accesa.</li> <li>Lampeggia quando ci sono nuovi promemoria o messaggi nella segreteria telefonica.</li> </ul>
4	<b>MENU / OK</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Premere per accedere al menù principale.</li> <li>In modalità sub-menù: Premere per confermare la selezione.</li> <li>Nell'Elenco di ricomposizione/Elenco chiamate: Premere per salvare il numero in Rubrica.</li> </ul>
5	<b>PHONEBOOK: (RUBRICA):</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In inattivo: Premere per accedere alla rubrica.</li> </ul>
6	<b>CALLS (CHIAMATE)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Premere per accedere al registro chiamate.</li> </ul>
7	<b>Int/ / C INT/ MUTO / CANCELLA</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità menù principale: Premere per tornare alla schermata di inattività.</li> <li>In modalità sub-menù: Premere per tornare al livello precedente.</li> <li>In modalità sub-menù: Tenere premuto per tornare alla schermata di inattività.</li> <li>In modalità modifica / pre-composizione: Premere per cancellare un carattere/numero.</li> <li>In modalità modifica / pre-composizione: Tenere premuto per cancellare tutti i caratteri / numeri.</li> <li>Durante una chiamata: Premere per mettere in muto / riattivare l'uso del microfono.</li> <li>Durante lo squillo: Premere per silenziare la suoneria della base.</li> <li>In modalità inattivo: Premere per intercomunicare con un altro microtelefono del sistema.</li> </ul>
8	<b>TASTI DI MEMORIA (3 TASTI DI SELEZIONE RAPIDA FOTOGRAFICA; 1 TASTO TONO - M4)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Premere per chiamare il numero memorizzato nel tasto di memoria.</li> <li>Durante una chiamata: premere M4 per aumentare le alte frequenze o le basse frequenze.</li> </ul>
9	<b>SOS/AMPLIFY VOLUME AMPLIFICATO / SOS</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Durante una chiamata: Premere per attivare/disattivare la funzione <b>VOLUME AMPLIFICATO</b>.</li> <li>In modalità inattivo: Tenere premuto per 2 secondi per avviare la sequenza di chiamate d'emergenza impostata nel telefono.</li> <li>In modalità SOS: tenere premuto per 2 secondi per interrompere la chiamata d'emergenza.</li> </ul>
10	<b>SPEAKER (VIVAVOCE)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo o in modalità di visualizzazione Rubrica/ Elenco chiamate/ Elenco di ricomposizione: Premere per effettuare una chiamata in vivavoce.</li> </ul>

2

11	<b>TASTIERA ALFANUMERICA, ASTERISCO (*), CANCELLETTO/RECALL (RICHIAMA) (#/R)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità pre-composizione o modifica: Premere per inserire un numero.</li> <li>Tasto 0 in modalità pre-composizione o modifica: Tenere premuto per immettere una pausa.</li> <li>In linea: Premere il tasto R/# per richiamare.</li> </ul>
12	<b>TASTI DI NAVIGAZIONE</b> <b>▲ SU</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità menù: Premere per far scorrere verso l'alto le voci del menù.</li> <li>In Elenco rubrica / Elenco di ricomposizione/Elenco chiamate: Premere per far scorrere verso l'alto l'elenco.</li> <li>In modalità modifica: Premere per spostare il cursore di un carattere a destra.</li> <li>Durante una chiamata o una riproduzione di un messaggio della ST: Premere per aumentare il volume.</li> </ul> <b>◀◀ RIPETI / OGM</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Tenere premuto 2 secondi fino al segnale acustico per registrare l'OGM.</li> <li>Premere ▶/■ per interrompere la registrazione.</li> <li>In modalità di riproduzione dei messaggi della ST: Premere per tornare al messaggio precedente.</li> </ul> <b>▶▶ PROMEMORIA / PASSA AL SUCCESSIVO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Tenere premuto per 2 secondi fino al segnale acustico per registrare un promemoria e premere ▶/■ per interrompere la registrazione.</li> <li>In modalità di riproduzione dei messaggi della ST: Premere per passare al messaggio successivo.</li> </ul> <b>● GIÙ / ELENCO DI RICOMPOSIZIONE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Premere per accedere all'elenco di ricomposizione.</li> <li>In modalità menù: Premere per far scorrere verso il basso le voci del menù.</li> <li>In modalità di visualizzazione Elenco rubrica / Elenco di ricomposizione/Elenco chiamate: Premere per scorrere verso il basso l'elenco.</li> <li>In modalità modifica: Premere per spostare il cursore di un carattere a sinistra.</li> <li>Durante una chiamata o una riproduzione di un messaggio della ST: Premere per diminuire il volume.</li> </ul>
13	<b>▶/■ PLAY / STOP</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità inattivo: Premere per riprodurre i messaggi.</li> <li>Durante la riproduzione dei messaggi della ST: Premere per interrompere la riproduzione dei messaggi.</li> </ul>
14	<b>   ▶ RALLENTA</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Durante la riproduzione dei MSG della ST: Premere per riprodurre i messaggi a bassa velocità.</li> </ul>
15	<b>🗑️ CANCELLA</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità di riproduzione dei messaggi della ST: Premere per cancellare la riproduzione del messaggio della ST corrente.</li> <li>In modalità inattivo: Tenere premuto per cancellare tutti i vecchi messaggi.</li> </ul>
16	<b>📞 ANS ON / OFF (RISP ON / OFF)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>In inattivo: Premere per <b>ATTIVARE</b> o <b>DISATTIVARE</b> la segreteria telefonica.</li> <li>Se attiva, verrà visualizzata sullo schermo un'icona raffigurante una cassetta.</li> </ul>

### PRIMO UTILIZZO DEL TELEFONO

Dopo aver collegato l'adattatore di corrente, il display chiede di selezionare la lingua del testo con i tasti ▼/▲, Premere **MENU/OK** per confermare.

Quindi inserire la data con la tastiera e confermare premendo **MENU/OK**.

Quindi inserire l'ora corretta con la tastiera e confermare premendo **MENU/OK**.

Quindi selezionare la lingua parlata con i tasti ▼/▲, premere **MENU/OK** per confermare.

### IMPOSTAZIONI GENERALI DEL MENÙ

Le impostazioni del telefono sono sempre configurate allo stesso modo:

Premere il pulsante **MENU/OK** per aprire il menù principale.

3

Quindi utilizzare i pulsanti ▼/▲ per selezionare una voce e confermarla premendo il pulsante **MENU/OK**.

Il codice PIN preimpostato in fabbrica è 0000. Esempio:

**Impostare la lingua del display sulla base**

Premere **MENU/OK**, quindi selezionare ▼/▲ la lingua, premere **MENU/OK**, quindi selezionare ▼/▲ la lingua desiderata e quindi premere **MENU/OK** per confermare.

### IMPOSTAZIONI DEL MENÙ

**REGISTRO CHIAMATE:** ▶ Elenco delle chiamate in arrivo  
 Sotto una chiamata in arrivo: DETTAGLI - AGGIUNGI ALLA RUB - AGGIUNGI A BL - AGGIUNGI A PM - CANCELLA - CANCELLA TUTTO  
 DETTAGLI - AGGIUNGI ALLA RUB - AGGIUNGI A BL - AGGIUNGI A PM - CANCELLA - CANCELLA TUTTO

**MEM. FOTO:** ▶ M1 ▶ M2 ▶ M3 ▶ M4  
 Sotto una memoria: MODIFICA - ETICHETTA VOCE - CANCELLA

**RUBRICA:** ▶ TUTTI ▶ CHIAMATA RAPIDA ▶ VIP

**BLOCCO CHIAMATE:** ▶ BLACK LIST (LISTA NERA) ▶ IMPOSTAZIONI (MODALITÀ BLOCCO-W/O NUM)

**INTERCOM:** MICROTELEFONO 1-2-3 o TUTTI

**DATA e ORA:** ▶ FORMATO DATA ▶ FORMATO ORARIO ▶ IMPOSTA DATA

**LINGUA TESTO:** ▶ ENGLISH ▶ FRANÇAIS ▶ DEUTCH ▶ ITALIANO ▶ NEDERLANDS ▶ ESPANOL ▶ PORTUGUES...

**IMPOSTAZIONI BS:** ▶ IMPOSTAZIONE SUONERIA ▶ SUONO TASTI ▶ TEMPO DI FLASH ▶ PRIMO SQUILLO ▶ DEFAULT

**PAGINA TUTTI I MC**

**REGISTRA**

**IMPOSTA SOS:** ▶ NUMERO SOS ▶ MSG SOS ▶ LING SOS

**PROMEMORIA:** ▶ SVEGLIA 1 ▶ SVEGLIA 2 ▶ SVEGLIA 3 ▶ SVEGLIA 4 ▶ SVEGLIA 5 ▶ SVEGLIA 6 ▶ SVEGLIA 7 ▶ SVEGLIA 8 ▶ SVEGLIA 9 ▶ SVEGLIA 10

Sotto una sveglia: ON/OFF - MELODIA - RINOMINA - MEMO VOCALE

**NUMERI TLK:** ▶ OFF ▶ ON

**RISP. SYS:** ▶ PLAYBACK ▶ CANC VECCHI ▶ MEMO ▶ ST ON/OFF ▶ IMPOSTA TAM (LING TAM, SCHERMATA DI CHIAMATA, MSG ST, RISP. RITARDO, ORARIO REGISTRAZIONE, ACC REMOTO, CAMBIO PIN, AVVISO MSG)

### REGISTRAZIONE

**NOTA:** È possibile registrare fino a quattro microtelefoni su una singola stazione base. Il microtelefono di riferimento è AMPLIDECT595 U.L.E. HS

**REGISTRAZIONE DI UN MICROTELEFONO**

**Sulla base:** Premere **MENU/OK**, selezionare ▼/▲ **REGISTRA**.

Premere **MENU/OK** per visualizzare **IN REGISTRAZIONE...** (Se la registrazione avviene con successo, verrà emesso un segnale acustico di conferma).

**Sul microtelefono:** Premere **MENU/OK**. Utilizzare ▼/▲ per selezionare **IMPOSTAZIONI MC**.

Premere **MENU/OK**. Utilizzare ▼/▲ per selezionare **REGISTRA**.

Premere **MENU/OK** e verrà visualizzato **IN REGISTRAZIONE**.

Dopo una breve attesa, se la registrazione va a buon fine, verrà emesso un segnale acustico di conferma e il display del microtelefono tornerà in modalità inattivo e verrà mostrato il nuovo numero del microtelefono. Anche il display della base tornerà in modalità inattivo.

### RUBRICA

Il telefono può memorizzare fino a 50 rubriche private con nomi e numeri. Ogni voce della rubrica può contenere un massimo di 20 cifre per il numero di telefono e 10 caratteri per il nome.

Le voci della rubrica sono memorizzate in ordine alfabetico per nome e sono identiche nella base e nel microtelefono.

**Per aggiungere una nuova voce**

**In modalità inattivo:**

1. Premere **MENU/OK**, e ▼/▲ per selezionare **RUBRICA** e premere due volte **MENU/OK** per accedere all'elenco della rubrica (o per svuotarlo).

2. Premere **MENU/OK** e selezionare **AGGIUNGI**.

3. Premere **MENU/OK** e successivamente inserire il numero di telefono.

4. Premere **MENU/OK** ed inserire il nome.

5. Premere **MENU/OK** per salvare.

4

